

# GAZETA TRANSILVANIEI.

REDACTIUNEA ȘI ADMINISTRATIUNEA:  
BRAȘOVU, piața mare Nr. 22.

SĂ PRENUMERA:

la poște, la librării și pe la dd. corespondenți.

„GAZETA” IEȘE ÎN FIECARE ȘI.

ANULU L.

ANUNȚIURILE:

Pe un an 12 flor., pe șase luni 6 flor., pe trei luni 3 flor.

Un seriă garmond 6 ec. și timbru de 30 cr. v. a. pentru fiecare publicare

Pe un an 40 fr., pe șase luni 20 fr., pe trei luni 10 franci.

Publicații neoficiale nu se ceresc — Manuscrisurile nu se returnează.

NR. 286

Luni, Marți 29 Decembrie.

1887.

## Cătră cetitorii „Gazetei Transilvaniei“!

În puține zile se împlinesc 50 de ani, de când „Gazeta Transilvaniei“ luptă pentru lățirea culturii române, pentru libertatea și drepturile poporului român.

Pe timpul celei mai cumplite prigoniri a neamului românesc, „Gazeta Transilvaniei“ a arborat în mijlocul valoroșilor comercianți români de odinioară din Brașov drapelul redeșteptării naționale.

Cinci-deci de ani de muncă, de grele și de necurmate lupte pentru înălțarea și prosperarea românismului se împlinesc.

Generațiunea veche și generațiunea cea nouă și-au dat mâna, au pus umărul la umăr, pentru realizarea marelui opere a redeșteptării și a liberării poporului român asupra.

Lucrau toți cu însuflețire bărbătească și cu statornicia sub drapelul sfânt arborat de „Gazeta Transilvaniei“ și urmându devisei nemuritorului bard național: „*Uniți-vă în cugetă uniți-vă 'n simțiri!*”

Și munca lor a fost încoronată de succes.

Unde eram acum cinci-deci de ani și unde suntem astăzi! De s'a ridicat spiritul poporului român, de s'a întărit conștiința lui națională, de s'a pus temelie la cultura lui națională, cine va susține, că la această lucrare măreață națională n'a avut parte cea mai însemnată parte din țara noastră, care a mers totdeauna înainte cu lumina pe cărările întunecoase ce trebuia să le străbatem?

Credincioși devisei ce și-au ales-o fi nobili și devotați ai națiunii în lupta pentru eliberarea și redeșteptarea națiunii române, am făcut tot ce în putință ne-a stat, pentru ca țara noastră să poată corespunde cât mai mult grelei sale chemări.

Nu ne-am dat îndărătul dinaintea nici unei greutăți, gata am fost să aducem ori ce jertfă, și decât în timpuri mai mult ori mai puțin favorabile, prin care am trecut, nu am putut să facem mai mult pentru țara noastră decât am făcut, cauza a fost firma noastră hotărâre de a păstra în toate împrejurările independența noastră.

Astfel, trebuind să cucurim tărâmul pasu cu pasu, am înaintat încet, dar sigur, și abia astăzi, după cinci-deci de ani de muncă, ne vedem în pozițiune de a realiza, cu încordarea tuturor puterilor noastre, cea mai ferbinte dorință a neuitatului și de fericită memorie editorului nostru Iacob Mureșianu, ca *să avem și propria noastră tipografie.*

Începând cu ziua de 1 Ianuarie 1888 „Gazeta Transilvaniei“ se va tipări în propria noastră tipografie.

În modul acesta ni se dă puțința de a aduce modificări și îmbunătățiri în partea tehnică și redacțională a foiei noastre.

Făcând toate acestea, fără a cere însă și din partea publicului să facă mai mari jertfe. „Gazeta Transilvaniei“ va apărea și dela 1 Ianuarie 1888 în condițiunile de până acum ale abonamentului și anume:

Pentru Austro-Ungaria: pe trei luni 3 fl., pe șase luni 6 fl., pe un an 12 fl.

Pentru România și străinătate: pe trei luni 10 franci, pe șase luni 20 franci, pe un an 40 franci.

Aducând această cunoștință cetitorilor noștri, îi asigurăm, că nu ne vom abate din calea ce-o străbatem acum de jumătate de secol, ci că vom lupta și în viitor cu îndoită putere și cu același devotament pentru apărarea, ridicarea și întărirea românismului.

Și ca să putem contribui cu efect la realizarea aspirațiilor noastre îndreptățite naționale în această monarhie, vom stărui înainte de toate să ținem sus și să păstrăm nepătat steagul solidarității noastre naționale, al unității și al unei înțelegeri între toți factorii poporului nostru.

Suntem tari în convingerea, ca toți cei ce cugetă sincer și curat asupra chemării Românilor în aceste critice timpuri vor pune cu noi umărul la umăr și astfel vom merge cu toții înainte, dar numai înainte, cu unanima strigare:

*Dumnezeu și dreptul nostru!*

*Redacțiunea.*

Brașov, 28 Decembrie 1887.

În săptămâna trecută s'au ținut dese conferințe comune între miniștrii din Viena și cei din Pesta. S'a dezbătut în aceste conferințe asupra măsurilor financiare și militare ce necesare sunt încă a se lua din cauza situațiunii în cordate din afară.

Între altele s'au înțeles miniștrii asupra proiectului de lege ce se va prezenta în zilele acestea ambelor parlamente și prin care se dispune convocarea rezerviștilor pe timp de șapte zile ca să se deprindă cu noua pușcă cu repetiție.

După amăruntelile ce le dau foile vieneze, proiectul de lege are să atingă două scopuri: această deprindere de șapte zile n'are să fie socotită între obișnuitele exerciții anuale de arme; de altă parte are să se dea posibilitatea d'a lua parte la aréstă deprindere și acei rezerviști, cari deja au făcut cele trei exerciții de arme prescise de lege.

Nu mai începe încă, că rezerviștii trebuiesc deprinși cu ori-ce inovațiune însemnată ce se aduce în armamentul armatei. Dar în prejurarea că deja acum s'au convocat rezerviștii trupelor înarmate cu noua pușcă și încă înainte d'a intra în vigoare noua lege, e destulă dovadă că situațiunea e aji totu critică și amenințătoare, cu toate asigurările de pace ce se dau din diferite părți.

E alevărit, că relațiunile dintre Germania și Rusia încep a perde din încordare și a deveni erăști amicale — de cumva au fost vreodată serios turburate — și această înrme silințelor ce și-le dau cei din Berlin d'a trăi în bună înțelegere cu cei din Petersburg, precum s'a dovedit și cu cestiunea documentelor falsificate, publicate în urma învoiei țării în Montorul imperiului german.

Organul ministeriului rusesc de estere,

„Nord“ din Bruxelles, își exprimă bucuria că se restabilește vechea prietenie între Germania și Rusia, și dăce că decât toate guvernele ar fi sincere, ca cel german și rusesc adică, atunci s'ar garanta pacea europeană.

Se pare că vorbele din urmă sunt indirect adresate monarhiei noastre, cătră care oficiosa rusescă nu se arată nicidecum amicală. Așa vorbindu despre criza ministerială din Serbia, despre căderea lui Ristić dela putere, dăce că această cădere e o victorie trecătoare a Austro-Ungariei, dar că nu crizele ministeriale s'ar arată dispozițiunea țerei; fiă Ristić ori altul la putere în Belgrad, Serbia trebuie sub toate împrejurările să se răfuiească cu Austro-Ungaria.

Vorbindu de cestiunea bulgară, „Nord“ dăce că ea e mai departe ca ori și când de rezolvare, de aceea Bulgaria o guvernază un usurpator, care e susținut de unele puteri. Nimeni nu se mai poate îndoi, că foia rusescă între puterile care sprijinesc pe principele Bulgariei, înțelege pe Austro-Ungaria.

De altă parte „National-Zeitung“ comunică, că Rusia cere înlăturarea Coburgului și alegerea unui nou principe, care să fiă de religie ortodoxă și să dea garanții pentru menținerea bunelor raporturi cu Rusia. Sub cererea din urmă se înțelege, dăce foia oficiosa germană, întărcerea oficerilor ruși și restabilirea unui ministru de războiu rus în Bulgaria.

Decă ținem seama că cererile acestea rusesci sunt în contra programului politicii externe a Austro-Ungariei; că limbajul foilor oficiose rusesci, îndulcitu față cu Germania, a rămas totu așa de aspru față cu monarhia noastră, mai pôte fi vorba de o slăbire a încordării raporturilor dintre Austro-Ungaria și Rusia.

De aceea conferințele comune ce s'au ținut în Viena și măsura militară din urmă, prin care s'au convocat parte din rezerviști la exerciții de arme extraordinare, și încă înainte de a avé în vigoare

o lege pentru acesta, nu dovedesc nicidecum o îmbunătățire a situațiunii.

### INVITARE.

În anii 1860—1863 un număr însemnat de bărbați zeloși și iubitori de progresul presei române, din toate părțile locuite de Români, au făcut diverse contribuții pentru ajutoarea existenței și înlesnirea aparițiunii „Gazetei Transilvaniei“, acomodat cerințelor timpului de atunci:

Fierbinte dorință a Tatălui meu întru fericită memorie Editorul Iacob Mureșianu, căruia i s'au încredut sumele adunate, a fost de a organiza ca un fondu acele contribuții ce s'au publicat încă în numiții ani sub diferite titluri ca „fondu de subsidii“ pentru „Gazeta“.

Avându de cugetu răposatul meu tată ca la sfârșitul anului 1887 să se retragă dela foia cu totul, se hotărâse a realiza intențiunea sa în toamna anului acestuia. De aceea însă prevedința nu i-a mai dăruit zile, mi-a lăsat mie cu limbă de mörte să dau eu seama până la un cruceru generoșilor contribuitori despre sumele ce i le-au încredințat și despre administrarea lor.

Împiedecatu fiindu prin tristul casu de mörte și multele și grelele mele ocupațiuni de a face acesta până acum, vin aji în calitate de editor și Redactor al „Gazetei Transilvaniei“ a mi împlini sfânta datorie, invitându pe toți domnii cari au contribuit la acele subsidii în anii 1860—1863 și să mai afle încă în viață, ca să binevoiască se în persoană sau prin mandatari a se înfățișa la o întrunire în ziua de 30 Ianuarie (11 Februarie n.) 1888 în Alba-Iulia, ca orașu situatu mai în centru, pentru a lua la cunoștință darea mea de seama asupra contribuțiilor din cestiune și pentru ca să chibzuim și să hotărâm împreună cele de lipsă în privința întrebuințării lor în viitor. Localul și ora întru-

nirei le voi face cunoscute în fîșă cu două săptămîni înainte.

Brașov, 27 Decembrie st. v. 1887.

Dr. Aurel Mureșianu,  
Editor și Redactor.

## SCIRILE ȚILEI.

Avea totală a „Kulturgylet-ului” ardelean, după spusa lui „Kolozsvár,” se socotesc în 300,000 fl. Va se ține de la înființarea sa în fiecare an s'a sporit cu 100,000 fl. și decă va merge totuși așa, „Kolozsvár” crede că peste 7 ani voru avea un milion. Fondul se sporesce mai ales prin contribuții sosite din Ungaria. — E mai bine de un an, de când se laudau Kulturgyletistii că au 300,000 fl. Apoi asta-i sporul? Și se nu se uite că numai pe hîrtia sînt 300,000, în realitate Kulturgyletul p\_ote ține fără temă de a fi desmintit: decăt să fi calic, mai bine să n'ai nimic.

—x—

După raportul din urmă al vicecomitelui în comitatul Carăș-Severinului există 432 de școle populare cu 525 locale de învățămînt; din aceste sînt școle ale statului 17, comunale 165, confesionale 249 și private 1. Din cele confesionale 195 sînt gr. or., 25 gr. cat., 20 romano-catolice, 3 helvetiche, 4 israelite și 2 protestante. În Caransebeș există și un institut pedagogic gr. or., în care s'au ținut în anul curent examinare de calificare, la care s'au fost însușii 24 de candidați, și dintre cari au fost declarați de calificați 18. Personalul învățătorilor cu excepția institutului pedagogic amintit a existat din 532 de învățători și anume 476 de bărbați și 56 de femei; între învățători sînt și 17 preoți. Diplome de calificare posedă 471, nu posedă această diplomă 61 scotin du-se aci și preoții. Resultatul învățămîntului în anul trecut scolar peste tot luat a fost satisfăcător, ce se p\_ote atribui împrejurării, că învățătorii înaintați în etate parte reșodind, parte fiind pensionați, generațiunea cea nouă a învățătorilor se nisuesc a satisface chemarea ei înalte cu devotament deplin. Limba ungherească se propune în acele școli, în cari învățătorii o pricep. Pentru acele școli în cari învățătorii mai bătrîni nu se ungheresc, au fost provocați susținătorii școlilor a pune supleți pentru limba ungherească — Fiind că așa cere maghiarizarea!

—x—

Ministrul unghereș Trefort înainte de acesta cu o lună a adresat către principele-primat romano-catolic al Ungariei, Simor, un rescript în care ministrul aduce la cunoștința primatului dorința și tendința sa, de a vedea reorganizate din fundament seminariile preoțesci romano-catolice, avînd a se desființa seminariile preoțesci mai mici. Cestiunea sulevată fiind de cea mai importantă însemnată, ministrul o-a adus și la cunoștința Maiestății Sale și Maiestatea Sa o-a luat la cunoștință. Primatul încă nu a răspuns. — Este admirabilă universalitatea ministrului-ordonanță! Incepînd de la dopurile sticlelor pentru transportarea apelor minerale până la seminariile romano-catolice nu este teren, pe care se nu se încerce elu a introduce „reformă radicală” — în interesul maghiarismului.

—x—

D-lu Neculae Brană de Lemeni a deschis cancelaria advocațională în Brașov.

—x—

Cu ocaziunea incendiului din anul trecut st. n. în

Covasna au ars și 566 fl. 32 cr. în așați din dare. Judele, notarul și colecatorul de dare, fiind condamnați a restitui această sumă, făcînd recurs la comisiunea administrativă a comitatului Trei-Scaune. Acesta însă respinse recursul motivînd, că nu trebuia să se țină în comună mai mult de 50 fl., deorece nu există o casă sigură contra focului, respectivii ar fi fost obligați să trimetă banii prin poșta la oficiul r. de dare.

—x—

Serată va arangia Corul vocal român din Biserica-albă joi în 31 Decembrie st. v. 1887 (12 Ianuarie st. n. 1888) în preșara de Sân-Văsiu (anul nou) în locațiile reuniunii germane așa numite „Burg.” Programa: 1. „Piesă musicală,” executată de capela militară a reg. c. r. de inftr. Nr. 33. 2. „Serenada,” cor bărbat, cu bariton solo de O. R. Caras, de corul vocal. 3. „Doi o hi,” soprano solo de G. Ventură cu acompaniarea de fortepian. 4. „Balada brăscelor,” cor comic pentru voci bărbătești de R. Genee, executată în costume și masche de brăscă, de corul vocal, prelungă acompaniarea de fortepian. 5. „Piesă musicală,” executată de capela mil. a reg. c. r. de inftr. Nr. 33. 6. „Creditorii,” reprezentare teatrală comică într-un act de V. Alexandri. Persoane: Alexandru Verișanu, actor. D-ra Aglae, actriță. Tachi Jăvrescu în etate de 50 ani adoratorul Aglaei. Un creditor, un ciobotar, un coler, un usurariu, creditor. Un servitor. Urmează apoi jocul. La miezul nopții: 7. „Promenada principesei,” tablou viu după C. Böcker. 8. a) „Dăruirea Troiei” și b) „Victoria Grecilor asupra Troiei,” tablouri vii ambele după Schiller. 9. Presentarea Estudiantino Espagnola în costume spaniole sub conducerea impresarului lor. Scenă comică. Felicitare la anul nou. Bilete de intrare se află de vânzare la D-nii: D. Bălănescu, N. Kresties și fiu. Alois Mina și Teobald Hepke cu prețul de 70 cr., ér sera la casă cu 80 cr. Membrii ajutoari ai corului au intrare gratuită. Inceputul la 8 ore sera. Biserica-albă în luna Decembrie 1887. Corul vocal român.

Literatură. — Raportul asupra școlilor normale din Germania, lucrat la înșarcinarea ministrului român de culte și instrucțiune publică și prezentat d-lui Dimitrie A. Sturza, ca ministru de culte și instrucțiune publică al României. Auctor: Vasile Măndreanu, profesor la școala normală de instructori din București. Opul de față cuprinde o privire istorică asupra școlilor normale din Germania, organia actuală a acestor școle, mai ales a celor din Prusia, după care sînt organizate mai toate celelalte, descrie condițiile și modul de curgerei examenului de învățator. În fine arată autorul unele îmbunătățiri ce ar fi să se facă cu privire la școlile normale ale României.

Analele Fundațiunii Alesandru și Ana Nedelcu. Fasciculul I. Edițiunea comitetului parochial al bisericii gr. or. române din Lugoj. Cuprinde: 1. Testamentul și literile fundaționale. 2. Statutele pentru administrarea fundațiunii.

Fizică pentru școlile populare, lucrat de d-lu profesor din Brașov Dionisie Păgărașanu. Opul are 132 pag. format 8° cu 74 ilustrațiuni intercalate în text. Pratul 40 cr. — Cărticica de față cuprinde materialul din fizică prescriș în normativul școlar din 1882, ia a căruia tractare auctorul a avut în vedere atât partea formală, cât și partea practică a instrucțiunii. Mai virtos a avut autorul în considerare experimentele, precum și aplicarea cunoștințelor câștigate pe baza experimentelor. Experimentele sînt simple și ușore, prin urmare ușor executabile din partea învățătorului. Se arată modul cum se aplică legile fizice în viața practică, se explică fenomenele de căpetenie, ce obvin în viață, cuprinzîndu iei, celea și unele reguli sanitare. În interesul poporului agricultor autorul n'a întrelăsat a arăta și momentele acelea, din cari se p\_ote

deduce la amblarea timpului. Peste tot, opul este foarte bogat în materie și promite a fi destul de corespunzător scopului instrucțiunii, pentru care este scris.

Literatură. — S'au pus sub presă și voru apăre în curînd: Dile negre, poesii de Th. M. Stoienescu. Prețul unui volum, prin abonament 2 lei, după apariția 3 lei. Doritorii d'a se abona la acest volum potu admite prin mandat seu timbre poștale prețul 2 lei — la administrația Revistei Literare, Bulevardul Elisabeta Nr. 8 — București. — Cine v'a procura cinci abonamente primește din partea autorului, gratis, un volum în legătură de lux.

## Programul

serbării jubileului de 50 de ani al „Gazetei Transilvaniei”.

I. Joi în 31 Decembrie 1887 conductă de torțe la 6 ore sera. Conductul p\_ornesc din Prund și se opresce în piață înaintea redacțiunii „Gazetei Transilvaniei”.

II. După conductă serată musicală împreună cu dans în sala „Hotelului Nr 1”.

III. Vineri în 1 Ianuarie 1888 la 2 ore p. m. banquet în sala dela „Hotelul pomul verde”.

Brașov, în 27 Decembrie 1887.

Comitetul arangiator.

## O întempinare.

Suntem rugați a publica următoarele:

Onorată Redacțiune! Față de articolul vătămător la adresa subsemnaților, publicat cu datul 9 (21) Iunie a. c. „din Sécuime” în diarul „Gaz. Trans.,” Onorata redacțiune este rugată a declara în N-rul proximo, decă e solidară cu întregul cuprins al citatei corespondențe.

Intorsurabuzeu, 22 Dec. 1887, (3 Ian. 1888.)

Ioană Dima,  
paroch gr. orientală.

Alecsiu Niagovits.

Stamă la îndoielă, cetind rugarea de mai sus, se o publicăm seu nu. Ne-am hotărît pentru a-o publica și a da domnilor din cestiune răspunsul ce ni'lă cer.

Decă d-lor se sînt vătămăți prin corespondința publicată înainte c'unu jumătate de an în fîșia noastră, îi asigurăm înainte de toate, că ne pare rău, dér nu noi purtăm vina.

Cine i-a pus să mîrgă la alegeri și să voteze, călcîndu în picioare decisiunile conferenței române din Sibiu? Ce i-a îndemnat, ca omeni independenți ce sînt, la pasul acesta?

E vorba în corespondența memorată numai și numai de atitudine d-lor politică. Vătămătoare ar fi fost această corespondință decă ar fi susținut față cu persoanele celor din cestiune un neadeveru, atingîndu-se de onora lor ca persoane private. Așa ceva însă nu s'a întemplat. Densii au fost condamnați numai ca Români, cari prin purtarea lor politică la alegeri au călcat programul nostru național. Astfel fiind lucrul, e clar că noi trebuie să fim solidari cu aceia, cari susțin programul, ér nu cu aceia cari, fiă din ori-ce motiv, îl călcă!

Decă d-rii Dima și Neagovits se sînt vătămăți, repeșim că ne pare rău, dér n'avenim ce să le facem decăt să i stătuim ca în viitor să procedă astfel, ca să evite asemenea neplăceri

## FOILETON.

### PĂSTORIȚA.

(Alegoriă.)

— De ce plîngi copilă? Ce ți s'a întemplat? De ce verși lacrimi cu atîta amar?

Așa avorbî o figură dînt'o lume de noi încă necunoscută, o ființă cum pe pămînt nu poți afla, căreia însă i-se închină mai toate popoarele pe o copilă ocheșă: în față palidă de multul plîns, pe buze cu suris amar, în ochi cu lacrimi de foc, pe frunte cu crețele îngetărei, ce neindurata suferință deja și-le a gravat.

Ea sta și plîngea cu capul plecat spre dalbul ei sînd în care se scurgeau lacrimile, ce ardîndu lu-necau în jos de pe față ei tristă plîngea sîrmana și suspina la umbra unui stejar înalt și umbros, uitîndu se p\_ote de grije, ca se nu i-se imprăștie oile, ce păsceau mai la vale de ea pe colină, liniștite și tăcute. Durerea ei era via, plînsul amar, și cu acestea era așa de preocupată, încăt nu simți apropiîndu-se de densa cu pas ușor acea ființă. Mica mână a acesteia a trebuit să o atingă pe umăr, pentru ca să o deștepte. Și buzele ei se deschiseră și vocea ei dulce pronunță în-

— „Deșteptă-te copilă! nu plînge, nu'i blăstema sôrta și de mine nu te înșăpăimăta, căci eu, care-su apărătoarea asupriților, nu ca să te înfric și mustru am venit, ci să te mîngăiu; șterge'i dér din ochi lacrimile și spune'mi durerea ta”.

La auzul acestora tinera păstoriță tresări ușor, un fior repede străbătui ființa ei, durerea ca spăimîntată i-se inecă în piept și cu ochii încă umeși de lacrimi își aruncă privirea în sus, se vadă pe neașteptata ei consolătoare. Și ea observă înainte i o ființă cum n'a vedut în viața ei vreodată, o figură înaltă, sveltă, îmbrăcată totă în alb, poștul spiritelor inocente. Prin vîlul alb, ce cu demnitate venerabilă acoperea virginala ei față, se putea de abia zări o înfașare simpatică și blîndă, cu ochi duioși, cari acum cuprinși de compătimire luciau cu o duioșă irezistibilă, ce te face să plîngi.

Copila se nîmi, dér nu se spăria, ci din contră figura străină i se pără atât de amabilă și bine-voitoare, încăt fără a mai aștepta vre un îndemnu începă a vorbi:

— „Durerea mea 'mi este mare, cu toate acestea îndrăznesc a i-o descoperi fără nici o sfielă, încredîndu-mă cu totă inima în bunătatea și iubirea ta, n'am nici o frică, căci lacrimile mele sînt isvorite dînt'o inimă curată și nevinovată. Dumnezeu știe de durerea

mea; elu știe că ea e leguită și nu mă tem, că va lăsa să mă ispitescă unu spiriu, ce ar voi răul tinerei mele suflet. Ți-giu spune dér totă istoria neincetatoru mele suferințe.

„Eă, iubită străină! totu cât poți vedea de aci cu ochii: păduri, câmpuri, văi, au fost odată bunul nostru, câștigat cu sudori de sînge de neuitatul meu părinte, care l'a și păstrat întreg până la mórtea sa, când apoi mi-a rămas totu mie, pentru că eu eram singurul copil. Dér cu mórtea bunului meu părinte s'a dus și totă fericirea mea! După mórtea sa, mama a pășit de nou la căsătorie, și așa de repeșite ori. Cășatoriile însă au fost nefericite, căci tătării vitregi n'au știut păstra bunul. În urmă voia Domnului a fost, ca totuși să rămână mama veduvă. N'a trecut mult și vedeai, că ađi vine unu străin, mîne altul, și fără multă vorbă se așea cu toate ale sale pe pămîntul nostru și făcea ce-i plăcea lui. Mama nu era în stare ca să se p\_ota măsura în puter cu ei, ér eu eram prea tinera. Așa cu voiă, fără voiă, căuta să i suferim pe moșia noastră și să facă cu ea ce voru face, numai se nu ne mai neliniștesc. Străinii steteau cât steteau, li-se ura și se cam mai duceau pe aci incolo de bună voiă, ori apoi veneau altii și alungau cu puterea și le cuprindeau aceștia locul.

Așa s'a întemplat de mai multe ori una după alta,



**Bursa de Viena**  
din 4 Ianuarie st. n. 1887.

Rentă de aur 5% . . . . .	96.45	Bonuri croato-slavone . . . . .	101 —
Rentă de hârtă 5% . . . . .	80.—	Despăgubire p. dijma de vin ungh. . . . .	98.75
Impurmutul căilor ferate ungare . . . . .	148.—	Impurmutul cu premiu ungh. . . . .	119 —
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostă ungh. (1-ma emisiune) . . . . .	93 —	Losurile pentru regulara Tisei și Segedinului . . . . .	121.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostă ungh. (2-a emisiune) . . . . .	—	Renta de hârtă austriacă . . . . .	76.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de ostă ungh. (3-a emisiune) . . . . .	110.25	Renta de arg. austr. . . . .	79.20
Bonuri rurale ungare . . . . .	100 —	Renta de aur austr. . . . .	107.90
Bonuri cu cl. de sortare 100.50	—	Losurile din 1860 . . . . .	137.75
Bonuri rurale Banat-Timșu . . . . .	101.50	Acțiunile băncel austro-ungare . . . . .	858 —
Bonuri cu cl. de sortare 101 —	—	Act. băncel de credit ungh. . . . .	270.—
Bonuri rurale transilvane 101 —	—	Act. băncel de credit austr. . . . .	269.90
		Argintul — Galbini împărătesc . . . . .	6.01
		Napoleon-d'or . . . . .	10.04
		Mărci 100 imp. ger. . . . .	12.37
		Londra 10 Livres sterline . . . . .	125.90

**Bursa de București.**

Cota oficială dela 14 Decembrie st. v. 1887.

	Cump.	vend.
Renta română 5% . . . . .	93 1/2	94 1/2
Renta rom. amort. (5%) . . . . .	96 —	97 —
„ convert. (6%) . . . . .	91 —	92 —
Impr. oraș. Buc. (20 fr.) . . . . .	34 —	36 —
Credit fonc. rural (7%) . . . . .	105 —	106 —
„ „ „ (5%) . . . . .	91 1/4	92 1/4
„ „ „ (7%) . . . . .	103 —	104 —
„ „ „ (6%) . . . . .	96 —	97 —
„ „ „ (5%) . . . . .	87 1/2	88 1/2
Banca națională a României 500 Lei . . . . .	—	—
Ac. de asig. Dacia-Rom. Națională . . . . .	—	—
Aur contra bilete de banca . . . . .	14 1/4	15 —
Bancnote austriace contra aur . . . . .	2.03	2.04

**Cursul pieței Brașov**

din 5 Ianuarie st. n. 1887.

	Cump.	Vend.
Bancnote românești . . . . .	8.43	8.45
Argint românesc . . . . .	8.40	8.43
Napoleon-d'or . . . . .	10.63	10.06
Lire turcesc . . . . .	11.27	11.30
Imperial . . . . .	10.26	10.29
Galben . . . . .	5.90	5.92
Scrisurile fonc. „Albina” 6% . . . . .	101.—	102.—
„ „ „ 5% . . . . .	98.—	99.—
Ruble Rusești . . . . .	109.—	110.—
Discontul . . . . .	6 1/2—8% pe an.	

**Incunoscianțăre!**

Farmaciiții din Brașov au hotărât unanimită în adunarea lor din 5 Decembrie 1887, forțați prin pretențiunile mai mari ce li se fac, și în considerarea raporturilor nefavorabile, cari dăruic se formează, ca pentru spitaluri, infirmerii, case pentru casuri de bôlă, reuniuni pentru casuri de bôlă și pentru calea ferată, să ficeze reducția din preț la 10%. La persoane private nu se pôte acorda nici or educția. Membrii reuniunilor pentru casuri de bôlă, a caselor pentru casuri de bôlă și amplotiații dela calea ferată spre comoditatea lor se pot servi de ori ce farmacia, de ôrece în fie-care farmacia se distribue medicamente în contul menționatelor case, reuniuni etc.

Farmaciiții din Brașov: Carl Schuster, Ferdinand Jekelius, Johann Gooss, Eduard Kugler, Friedrich Stenner, Julius Hornung, Victor Klein, Franz Kelleman, Heinrich G. Oberth.

1—3

Sz. 10.424/1887.

**Hirdetmény.**

A vizjogi törvény (1885 évi XXIII t. cz.) 189 § a valamint ezen törvény végrehajtása tárgyában a nagyméltóságú földmívelés- ipar és kereskedelmi, és a közmunka és közlekedési m. k. Minister urnak által egyetértôleg m. évi Deczember 31-én 45689. szám alatt kibocsátott általános rendelet 87 § a alapján felszálitom a vármegyeterületén fennálló

viziművek és vízhasználati jogositványok tulajdonosait, hogy a jogositványaikra vonatkozó engedélyt a mennyiben az 1886 évi September hó 8-án 5803 sz. hirdetményem daczára eddig esetleg még nem adták be most már jövô 1888. évi Mártius hó végeig nálom írásban mutassák be, vagy pedig írásban igazolják azt hogy viziműveik az 1886. évi Ianuár ho 1-je óta háborítlanul fennállanak a nélkül, hogy mások jogosult érdekeit sértének és mint ilyenek az illetékes hatóságok által károsoknak találtattak volna.

Megjegyeztetik hogy a bejelentések a vízjogitörvények, 191. §-ának második bekezdése értelmében bélyegmentések. Ezen bemutatási, illetve igazolási kötelezettség minden hatósági engedélyre szoruló vizimunkálat tulajdonosára kiterjeszti tehát öntözési, lecsapolási, ármentesítési, iparivállalatokra, malmokra, továbbá nyilvános és magán csatornákra, mesterseges víztartokra, védgátokra és zsilipekre egyaránt érvényes.

A kik jogositványukat igazolni nem tudják, vagy igazolás végett a fentt kitözött határidôben nem jelentkeznek, azoknak viziművei az idézett törvény 190. §-a értelmében nem létezôknek fognak tekintetni és az ily viziművekre nézve a vizjogi törvény 163. és következô szakaszai és a hivatkozott általános ministeri szabályrendelet 3—32, §-ai lesznek alkalmazandók.

Fogaras on, 1887. évi Deczember hó 27-én.

3—3

Gramoiu Dániel, alispán.

**Publicațiunile „CANCELARIEI NEGRUȚIU,”**

— GHERLA — SZ. UJVÁR. —

**AMICULŪ FAMILIEI.** Diarü beletristcö și enciclopedicü-literarü cu ilustrațiunî, Cursulü XI. — Apare în 1 și 15 și a lunei în numărî de câte 1 1/2—2 1/2 cöle cu ilustrațiunî frumöse; și publică articlii sociali, poesiă, nuvele, romanuri, suvenirî de călătoriă ș. a. — Mai departe tracteză cestiunî literare și științifice, cu reflexiune le cerințe le vieți practice; apoi petrece cu atențiune vieța socială a Românilor de pretutindenea, precum și a celorlalte populațiuni din patriă și străinătate; și prin umorü dulce și satiră alesă nisuesce a face câte o oră plăcută familiei strivite de grijele vieți; și peste totü nisuesce a întinde tuturorü indivișilorü din familiă o petrecere nobilă și instructivă. — Prețulü de prenumerațiune pe anulü întregü e 4 fl. pentru România și străinătate 10 franci — lei noi, plătibilî și în timbre poștali.

**PREOTUL ROMÂN.** Revistă bisericească, școlastică și literară. Cursulü XIII. — Apare în broșuri lunare de câte 2 1/2—3 1/4 cöle; și publică articlii din sfera tuturorü științelorü teologice și între acestia mulțime de predice pe dumineci, serbători și diverse ocașuni, — mai departe studii pedagogice, didactice și științifice-literari. — Prețulü de abonamentü pe anulü întregü e 4 fl. — pentru România 10 franci — lei noi, plătibilî și în bilete de bancă și în timbre poștali.

**A se adresa la „Cancelaria Negruțiu în Gherla — Szamosujvár,** unde se mai află de vëndare și următorele cărți:

**Puterea amorului.** Nuvelă de Paulina C. Z. Rovinarü. Prețulü 20 cr.

**Idealulü pierdutü.** Nuvelă originală de Paulina C. Z. Rovinarü. Prețulü 15 cr.

**Opera unui omü de bine.** Nuvelă originală. — Continuarea nuvelei: „Idealulü pierdutü” — de Paulina C. Z. Rovinarü. Prețulü 15 cr.

**Fontăna dorului.** Nuvelă populară de Georgiu Simu. Prețulü 10 cr.

**Codrenu craiulü codrului.** Baladă de Georgiu Simu. Prețulü 10 cr.

**Elü trebuie să se însore.** Nuvelă de Maria Schwartz traducere de N. F. Negruțiu. Prețulü 25 cr.

**Branda seu Nunta fatală.** Schiță din emigrarea lui Dragoșü. Nuvelă istorică națională. Prețulü 20 cr

**Numerii 76 și 77.** Narațiune istorică după Wachsmann, de Ioanü Tarco. Prețulü 30 cr.

**Probitatea în copilăriă.** Schiță din sfera educațiunei. După Ernest Legouve, membru alü academiiei franceze. Prețulü 10 cr.

**Barbu cobzarulü.** Nuvelă originală de Emilia Lungu. Prețulü 15 cr.

**Hermann și Dorotea** după W. de Goethe, traducțiune liberă de Constantin Morariu. Prețulü 50 cr.

**Ifigenia în Aulida.** Tragediă în 5 acte, după Euripide, tradusă în versuri de Petru Dulfa. Prețulü 30 cr.

**Petulantulü.** Comediă în 5 acte, după Augustü Kotzebue tradusă de Ioanü St. Șuluțü. Prețulü 30 cr.

**Carmen Sylva.** Prelegere publică ținută în salele gimnasiului din Fiume prin Vincetiü Nicoră prof. gimnas. Cu portretulü M. S. Regina României. Prețulü 15 cr.

**Poesii de Vasiliu Ranta-Buticesca.** Unü volumü de 102 pagine, cuprinde 103 poesii bine alese și arangiate. Prețulü redusü (dela 1 fl. 20 cr. la) 60 cr.

**Trandafirî și viorele,** poesii populare culese de Ioanü Popü Reteganulü. Unü volumü din 14 cöle. Prețulü 60 cr.

**Tesaurulü dela Petrosa seu Cloșca cu puii ei de aurü.** Studiu archeologicü de D. O. Olinesdu. Prețulü 20 cr.

**Apologiă.** Discusiuni filosofice și istorice maghiare privitoare la Romanî, invederite și rectificate de Dr. Gregoriu Silași. — Partea I. Paulü Hunfalvy despre Cronica lui Georg. Gabr. Sincai. Prețulü 30 cr.

**Renascerea limbei românescî** în vorbire și scriere invederită și apretiată de Dr. Gregoriu Silași. (Opü completü) Broșura I. II. și III. Prețulü broș. I. II. câte 40 cr. — Broșura III. 30 cr. Töte trei împreună costau 1 fl. v. a.

**Biblioteca Săteanului Românü** Cartea I. II. III. IV. cuprinđendü materiî forte interesante și amusante. Prețulü la töte patru 1 fl., câte una deosebitü 30 cr.

**Biblioteca familiei.** Cartea I. cuprinde materiî forte interesante și amusante. Prețulü 30 cr.

**Colecte de Recepte** din economiă, industriă, comerciü și chemiă, pentru economî, industriași și comercianți. Prețulü 50 cr.

**Economia** pentru școlele popor. de T. Roșiu. Ed. II. Prețulü 30 cr.

**Indreptarü teoreticü și practicü** pentru învățamentulü intuitivü în folosulü elevilorü normali (pre-

parandialî), a învățatorilorü și a altorü bărbați de școlă, de V. Gr. Borgovanü, profesorü preparandialü. Prețulü unui esemplarü cu porto francatü 1 fl. 80 cr. v. a. În literatura noastră pedagogică abia allamü vre-unü opü, întocmitü după lipsele școlilorü nostre în măsura în care este acesta! pentru aceea ilü și recomandämü mai alesü Directorilorü și învățatorilorü ca celorü în prima liniă interesati.

**Spicuire din istoria pedagogiei la noi — la Români.** De Vas. Gr. Borgovanü. Prețulü 15 cr.

**Manualü de Gramatica limbei române** pentru școlele poporali în 3 cursuri de Maximü Popü profesorü la gimnasiulü din Năsăudü. — Manualulü acesta este aprobatü prin Înaltulü Ministerü de cultü și instrucțiune publică cu rescriptulü de dato 26 Aprilie 1886 Nr. 13193. — Prețulü 30 cr.

**Nu më uita.** Colectiune de versuri funebrale, urmate de iertăciuni, epitafiă ș. a. Prețulü 50 cr.

**Carte conducătore la propunerea calculărei în școlă poporală** pentru învățatori și preparanți. Broș. I. scrisă de Gavrilü Trifu, profesorü preparandialü. Prețulü 80 cr.

**Cele mai eftine cărți de rugăciuni.**

**Mărgăritarulü sufletului.** Carte bogată de rugăciuni și cântări bisericești forte frumöșü ilustrată. Prețulü unui esemplarü broșatü 40 cr. legatü 50 cr. legatü în pânză 60 cr. legatü mai finü 60, 80, 90 cr. 1 fl., în legătură de luxü 1.50—2.50.

**Miculü mărgăritarü sufletescü.** Cărticică de rugăciuni și cântări bisericescî — frumöșü ilustrată pentru pruncii școlari de ambe secsele. Cu aprobarea jurisdicțiunei sup. bisericescî. Prețulü unui esemplarü broșatü 15 cr., — legatü 22 cr., legatü în pânză 26 cr.

**Cărticică de rugăciuni și cântări** pentru pruncii școlari de ambe secsele. Cu mai multe icöne frumöse. Prețulü unui esemplarü trimisü franco e 10 cr.; — 50 esemplare costau 3 fl.: 100 esempl. 5 fl.

**Visulü Prea Săntei Vergure Maria a Născătorei de D-deu** urmatü de mai multe rugăciuni frumöse. Cu mai multe icöne frumöse. Prețulü unui esemplarü espedatü franco e 10 cr.. 50 esemplare 3 fl., 100 esemplare 5 fl. v. a.

**Epistolia D. N. Isusü Christosü.** Prețulü unui esemplarü legatü e 15 cr.